Geset; Sammlung

für die

Königlichen Preußischen Staaten.

prorogirten Gerichto, min Crobents 8 200 co ober Stofffrectung bes Ertennts

(No. 1348.) Uebereinkunft zwischen ber Königlich : Preußischen und ber Herzoglich : Sachsen -Alltenburgischen Regierung, wegen ber gegenseitigen Gerichtsbarkeits = Berhaltniffe. Bom 18ten Februar 1832.

wischen der Königlich = Preußischen und der Herzoglich = Sachsen = Altenburgi= schen Regierung ist zur Beförderung der Rechtspflege folgende Uebereinkunft getroffen worden:

I. Allgemeine Bestimmungen.

Strate of Urfifeld 1. Can done find

Die Gerichte beider Staaten leisten sich gegenseitig alle diejenige Rechtshulfe, welche sie den Gerichten des Inlandes, nach dessen Gesetzen und Gerichts-Berfassung, nicht verweigern durfen, in wiefern das gegenwärtige Abkommen nicht besondere Einschränkungen feststellt.

ightlander , smortagen Arfifel 2.

Die Vollstreckbarkeit der richterlichen Erkenntnisse wird gegenseitig anerkannt, dafern diese nach den näheren Bestimmungen des gegenwärtigen Abkommens von einem beiderseits als kompetent anerkannten Gerichte gesprochen worden sind, und nach den Geseyen des Staats, von dessen Gericht sie gefällt worden, die Rechtskraft bereits beschritten haben.

Solche Erkenntnisse werden an dem in dem anderen Staate befindlichen Vermögen des Sachfälligen unweigerlich vollstreckt.

Urtifel 3.

Gin von einem zuständigen Gerichte gefälltes rechtskräftiges Erkenntniß begründet vor den Gerichten des anderen Staates die Einrede des rechtskräftigen Urtheils (exceptio rei judicatae) mit denselben Wirkungen, als wenn das Urtheil von einem Gerichte desjenigen Staates, in welchem solche Einrede geltend gemacht wird, gesprochen ware.

Sabraana 1832. — (No. 1348.)

5

II. 230=

biefein (Slorichte .. Belonberg

Sonly oding

II. Besondere Bestimmungen.

1) Rudfichtlich der Gerichtsbarfeit in burgerlichen Rechtsftreitigfeiten.

Artifel 4.

Reinem Unterthan ist es erlaubt, sich burch freiwillige Prorogation ber Gerichtsbarkeit bes anderen Staates, bem er als Unterthan und Staatsburger nicht angehört, zu unterwerfen.

Reine Gerichtsbehörde ist befugt, ber Requisition eines folchen gesetwidrig prorogirten Gerichts, um Stellung bes Beklagten ober Bollstreckung bes Erkennt= niffes flattzugeben, vielmehr wird jedes von einem folchen Gericht gesprochene Erkenntniß in bem anderen Staate als ungultig betrachtet.

Artifel 5.

Der Rlager Flagten.

Beide Staaten erkennen den Grundfat an, baß ber Rlager bem Gerichts= folgt dem Be- stande des Beklagten zu folgen habe; es wird daher das Urtheil der fremden Gerichtsstelle nicht nur, sofern daffelbe den Beklagten, sondern auch sofern es ben Klager, 3. B. rudfichtlich ber Erstattung von Gerichtstoften, betrifft, in bem anderen Staate als rechtsgultig erfannt und vollzogen.

Artifel 6.

Miberflage.

Für die Widerklage ift die Gerichtsbarkeit des über die Vorklage zustänbigen Richters begrundet, bafern nur jene mit Diefer im rechtlichen Bufammenbange fleht, und sonft nach ben Landesgesetzen bes Borbeklagten gulaffig ift.

Mrtifel 7.

Provofations= Rlage.

Die Provokationsklagen (ex lege diffamari oder ex lege si contendat) werden erhoben vor dem perfonlich zuständigen Gerichte ber Provofanten, ober da, wohin die Klage in der Hauptsache selbst gehörig ist; es wird daher die von biefem Gerichte, besonders im Falle des Ungehorsams, rechtsfraftig ausgesprochene Sentenz von der Obrigfeit des Provozirten als vollstrectbar anerkannt. Artifel 8.

Derfonlicher

Der perfonliche Gerichtsftand, welcher entweder burch den Wohnsit in Berichtsfiand. einem Staate, ober bei benen, die einen eigenen Wohnsit noch nicht genommen haben, burch bie Berkunft in bem Gerichtsftande ber Eltern begrundet ift, wird von beiden Staaten in personlichen Rlagsachen bergestalt anerkannt, baß ber Unterthan bes einen Staats von ben Unterthanen bes andern nur vor feinem perfonlichen Richter belangt werden barf. Es mußten benn bei jenen perfonlichen Rlagsachen neben bem perfonlichen Gerichtsftande noch die besonderen Gerichtsstände bes Kontraktes, ober der geführten Verwaltung konkurriren, welchen Falls die perfonliche Rlage auch vor die fen Gerichtsflanden erhoben werden fann. Urtifel 9 and in or o by the light of the light of

Die Absicht, einen beständigen Wohnfit an einem Orte nehmen zu wollen, kann sowohl ausbrücklich, als durch Handlungen geaußert, werden.

Das Letztere geschieht, wenn Jemand an einem gewissen Orte ein Amt, welches seine beständige Gegenwart daselbst erfordert, übernimmt, Handel oder Gewerbe daselbst zu treiben anfängt, oder sich daselbst alles, was zu einer eingerichteten Wirthschaft gehört, anschafft. Die Abssicht muß aber nicht blos in Beziehung auf den Staat, sondern selbst auf den Ort, wo der Wohnsitz genommen werden soll, bestimmt geäußert seyn.

Artifel '10.

Wenn Jemand sowohl in dem einen als in dem anderen Staate seinen Wohnsig in dem landesgesetzlichen Sinne genommen hat; so hängt die Wahl des Gerichtsstandes vom Kläger ab.

Artifel 11.

activated and only ambering

Der Wohnsitz des Vaters, wenn dieser noch am Leben ist, begründet zugleich den ordentlichen Gerichtsstand des noch in seiner Gewalt befindlichen Kindes, ohne Rücksicht auf den Ort, wo dasselbe geboren worden, oder wo das Kind sich nur eine Zeit lang aufhält.

Artifel 12.

Ist der Vater verstorben, so verbleibt der Gerichtsstand, unter welchem berselbe zur Zeit seines Ablebens seinen Wohnsit hatte, der ordentliche Gerichtsstand des Kindes, so lange dasselbe noch keinen eigenen ordentlichen Wohnsitzrechtlich begründet hat.

Artifel 13.

Ist der Vater unbekannt, oder das Kind nicht aus einer She zur rechten Hand erzeugt, so richtet sich der Gerichtsstand eines solchen Kindes auf gleiche Art nach dem gewöhnlichen Gerichtsstande der Mutter.

Artifet 14.

Diejenigen, welche in dem einen oder dem andern Staate, ohne dessen Bürger zu seyn, eine abgesonderte Handlung, Fabrik oder ein anderes dergleichen Etablissement besitzen, sollen wegen persönlicher Verbindlichkeiten, welche sie in Ansehung solcher Etablissements eingegangen haben, sowohl vor den Gerichten des Landes, wo die Gewerbs-Anstalten sich befinden, als vor dem Gerichtsstande des Wohnortes belangt werden können.

Artifel 15.

Die Uebernahme einer Pachtung, verbunden mit dem persönlichen Aufent= halte auf dem erpachteten Gute, soll den Wohnsitz des Pachters im Staate begründen.

Artifel 16.

Ausnahmsweise sollen Studirende und Diensiboten auch in demjenigen Staate, wo sie sich in dieser Eigenschaft aufhalten, während dieser Zeit noch einen persönlichen Gerichtsstand haben, hier aber, so viel ihren persönlichen (No.4348.)

Zuffand und bie bavon abhangenden Rechte betrifft, ohne Ausnahme nach ben Gesetzen ihres Wohnorts und ordentlichen Gerichtsftandes beurtheilt werden.

Mrtifel 17.

Gerichtsftand ber Erben.

Erben werden wegen perfonlicher Berbindlichkeiten ihres Erblaffers vor beffen Gerichtsstande so lange belangt, als die Erbschaft gang, ober theilmeife noch bort vorhanden, ober, wenn der Erben mehrere find, noch nicht getheilt ift. Artifel 18.

Im Konfurse wird ber personliche Gerichtsftand bes Schuldners auch Gantgericht. als allgemeines Gantgericht anerkannt, ausgenommen wenn der großere Theil bes Bermogens bei beffen Bestimmung das über die Bermogensmasse aufzu= nehmende Inventarium und Tare jum Grunde zu legen ift, in dem andern Staate fich befindet, wo alsdann dem lettern unter der im Urt. 22. enthaltenen Beschränkung bas Recht des allgemeinen Gantgerichts zugestanden wird.

Artifel 19.

Aktivforderungen werden, ohne Unterschied, ob sie hypothekarisch sind ober nicht, angesehen, als befanden sie sich an dem Wohnorte bes Gemein= fchuldners. . dunistation

Artifel 20.

Ginem Partikularkonkurse wird nicht Statt gegeben, ausgenommen, wenn ein gesetzlich begründetes Separationsrecht geltend gemacht wird, namentlich wenn der Gemeinschuldner in dem andern Staate, wo er seinen Wohnsis nicht hatte, eine abgesonderte Handlung, Fabrik, ober ein anderes dergleichen Ctabliffement, welches als ein eigenes Ganzes, einen befonderen Inbegriff von Rechten und Berbindlichkeiten bes Gemeinschuldners bildet, besigt, welchen Falls zum Vortheile derjenigen Gläubiger, welche in Ansehung dieses Etablissements beson= bers freditirt haben, ein Partifularkonkurs eröffnet werden barf. Artifel 21.

Wirkungen

Alle Forderungen, sie sepen auf ein dingliches ober perfonliches Recht des Allgemeis gegründet, sind allein bei dem allgemeinen Gantgerichte einzuklagen, oder, wenn nen Gantge gegründet, sind allein bei dem allgemeinen Gantgerichte einzuklagen, oder, wenn nen Gantge fie bereits klagbar gemacht worden, dort weiter zu verfolgen. Das außerhalb Landes befindliche Vermögen des Gemeinschuldners wird, nach vorgängiger Beraußerung ber Grundstücke und Effekten, burch den Richter der gelegenen Sache bem Gantgerichte abgeliefert.

Artifel 22.4 min amilanendett sie

Dingliche Rechte werben nach den Gesetzen bes Orts ber belegenen Sache Beurtheilung beurtheilt und geordnet; über die Rangordnung rein perfonlicher Unsprüche und und Ordnung deren Verhaltnisse zu den dinglichen Rechten entscheiden die am Orte des Gant= Gerichts geltenben Gesetze, und es findet kein Unterschied zwischen in= und austiden Rechte. landischen Glaubigern, als solchen, Statt. Damit insbesondere bei ber Eigen= thumlichkeit der Preugischen Sypotheken = Verfaffung die auf den im Preugischen Gebiete Gebiete gelegenen Grundstücken eingetragenen Glaubiger in ihren Rechten keinen Schaben leiben, bat es in Rucksicht ihrer bei ber Absonderung und Vertheilung ber Immobiliarmaffe nach ben Vorschriften ber allgemeinen Gerichts = Ordnung Theil I. Titel 50. 88, 489 - 522, fein Bewenden.

Artifel 23.

Dinalicher

Alle Realklagen, besgleichen alle possessorischen Rechtsmittel, wie auch die sogenannten actiones in rem scriptae, muffen, bafern sie eine unbewegliche Gerichtsstand. Sache betreffen, vor dem Gerichte, in deffen Bezirk sich die Sache befindet können aber, wenn der Gegenstand beweglich ift, auch vor dem personlichen Gerichtsstande des Beklagten, - erhoben werden, vorbehaltlich bessen, mas auf ben Kall des Konkurses bestimmt ift.

Artifel 24.

In dem Gerichtsstande der Sache konnen keine blos (rein) personlichen Rlagen angestellt werden.

Artifel 25.

Gine Ausnahme von diefer Regel findet jedoch Statt, wenn gegen ben Besitzer unbeweglicher Guter eine solche perfonliche Rlage angestellt wird, welche aus dem Besite des Grundstucks, oder aus Handlungen fließt, die er in der Eigenschaft ats Gutsbesiter vorgenommen bat. Wenn baber ein solcher Grund= is besiger, and modeling the

1) die mit feinem Pachter, ober Berwalter, eingegangenen Berbindlichkeiten zu erfüllen, oder

2) bie jum Beften bes Grunbstucks geleisteten Borichuffe, ober gelieferten Materialien und Arbeiten, zu verguten sich weigert, ober

3) die Patrimonial = Gerichtsbarkeit, oder ein abnliches Befugniß migbraucht, oder

4) feine Nachbaren im Besike stort;

5) fich eines auf das benachbarte Grundstuck ihm zustehenden Rechts berühmt, and anoberialing alo o

6) wenn er das Grundstuck gang, ober zum Theil veräußert, und ben Kontraft nicht erfüllt, oder die schuldige Gewähr nicht leistet,

fo muß berselbe in allen diesen Kallen bei bem Gerichtsftande der Sache Recht nehmen, wenn sein Gegner ibn in seinem personlichen Gerichtsflande nicht belangen will.

Artifel 26.

Gben fo begründet ausnahmsweise auch ber Besit eines Lebngutes, ober bie gefammte Sand bavon, zugleich einen personlichen Gerichtsstand.

undsildise amarball gardina gartifelig 27406

Erbschaftsklagen werden da, wo die Erbschaft sich befindet, erhoben und Erbfchafts= zwar dergestalt, daß, wenn die Erbschaftsstücke zum Theil in dem einen, zum Klagen. Theil (No. 1348.)

Theil in bem anderen Staatsgebiete fich befinden, der Rlager feine Rlage gu theilen verbunden ift, ohne Rucksicht, wo der größte Theil der Erbschaftsfachen sich befinden mag.

Doch werden alle bewegliche Erbschaftsstücke angesehen, als befanden

fie sich an bem Wohnorte bes Erblaffers.

Alftiv - Forderungen werden ohne Unterschied, ob sie hypothekarisch sind ober nicht, ben beweglichen Sachen beigezählt.

Mrtifel 28.

Gerichteffand bes Arreftes.

Gin Urreft barf in bem einen Staate und nach ben Gefeten beffelben, gegen ben Burger bes anderen Staates ausgebracht und verfügt werben, unter ber Bedingung jedoch, daß entweder auch die Hauptsache dorthin gehöre, ober daß fich eine wirkliche gegenwartige Gefahr auf Seiten des Glaubigers nach= weisen lasse. Ift in dem Staate, in welchem der Arrest verhangen worden, ein Gerichtsstand für die Hauptsache nicht begründet; so ist diese nach vorläufiger Regulirung des Arrestes an den zuständigen Richter des anderen Staates zu ver= weisen. Was diefer rechtsfraftig erkennt, unterliegt der allgemeinen Bestimmung im Art. 2.

Artifel 29.

Gerichtsstand

Der Gerichtsstand bes Kontraktes, vor welchem eben sowohl auf Erdes Kontraftes. fullung, als wie auf Aufhebung des Kontraftes geklagt werden kann, findet nur bann seine Anwendung, wenn der Kontrahent zur Zeit der Ladung in bem Gerichtsbezirke fich anwesend befindet, in welchem der Kontrakt geschlossen worden ift, ober in Erfüllung geben foll.

Dieses ist besonders auf die, auf offentlichen Markten geschlossenen Ron-

trafte, auf Biebhandel und dergleichen anwendbar.

Artifel 30.

Befonders bei Wechfel= Berfchreibun= gen.

Die Klausel in einer Wechselverschreibung, wodurch sich der Schuldner ber Gerichtsbarkeit eines jeden Wechselgerichts, in deffen Gerichtszwang er zu beffen Berfallzeit anzutreffen fen, unterworfen hat, wird als gultig, bas biernach eintretende Gericht, welches die Vorladung bewirkt hat, fur zuständig, mithin beffen Erkenntniß fur vollftreckbar an ben in dem anderen Staate belegenen Gutern anerkannt.

Artifel 31. mit anno O gio Bushe , rismiden

Gerichtsstand waltung.

Ertifigation

Bei bem Gerichtsftanbe, unter welchem Jemand fremdes Gut ober Bergeführter Ber- mogen bewirthschaftet ober verwaltet bat, muß er auch auf die aus einer folchen Abministration angestellten Klagen sich einlassen, es mußte benn bie Abministration bereits völlig beendigt und dem Berwalter über die gelegte Rech= nung quittirt fenn. Wenn baber ein aus ber quittirten Rechnung verbliebener Rückstand gefordert, ober eine ertheilte Quittung angefochten wird, fo kann dieses nicht bei bem vormaligen Gerichtsftande ber geführten Berwaltung geschehen. Artie

der Artikel 32.

Sebe achte Intervention, die nicht eine besonders zu behandelnde Rechts= sache in einen schon anhängigen Prozest einmischt, sie sen prinzipal oder akzessorisch, tervention. betreffe ben Rlager ober ben Beklagten, fen nach vorgangiger Streitankunbigung ober ohne diefelbe geschehen, begrundet gegen den auslandischen Intervenienten Die Gerichtsbarkeit des Staates, in welchem der Hauptprozeß geführt wird.

Artifel 33.

Sobald vor irgend einem in den bisherigen Artifeln bestimmten Gerichts= Wirkung ber stande eine Sache rechtshängig geworden ift, so ist der Streit daselbst zu been= Rechtshandigen, ohne daß die Nechtshängigkeit durch Veranderung des Wohnsitzes oder gigkeit. Aufenthalts bes Beklagten gestört ober aufgehoben werden konnte.

Die Rechtshängigkeit einzelner Klagfachen wird burch Insinuation ber Labung zur Einlaffung auf die Rlage fur begrundet erkannt.

2) In hinficht ber Gerichtsbarkeit in nicht ftreitigen Rechtssachen.

Artifel 34.

Alle Rechtsgeschäfte unter Lebenden und auf den Todesfall werden, was bie Gultigkeit berfelben rucksichtlich ihrer Form betrifft, nach ben Gefegen bes Orts beurtheilt, wo sie eingegangen sind.

Wenn nach ber Verfassung bes einen ober bes andern Staates bie Gultigkeit einer Handlung allein von der Aufnahme vor einer bestimmten Behorbe in bemfelben abhangt, fo bat es auch hierbei fein Berbleiben.

Artifel 35.

Berträge, welche bie Begrundung eines dinglichen Rechts auf unbewegliche Sachen zum Zweck haben, richten sich lebiglich nach ben Gefetzen bes Ortes, wo die Sachen liegen.

3) In Rudficht ber Strafgerichtsbarkeit.

Artifel 36.

Berbrecher und andere Uebertreter von Strafgesetzen werden, soweit nicht bie nachfolgenden Artifel Ausnahmen bestimmen, von dem einen Staate dem rung der Berandern nicht ausgeliefert, sondern wegen der in dem andern Staate begangenen brecher. Berbrechen und Uebertretungen pon bem Staate, bem sie angehoren, gur Untersuchung gezogen und nach beffen Gefeten gerichtet. Daber findet benn auch ein Kontumazialverfahren bes andern Staates gegen sie nicht Statt.

Musliefe=

Rücksichtlich ber Forstfrevel in den Granzwaldungen hat es bei bem Abkommen vom 26sten November und 15ten Dezember 1824. fein Bewenden; in folchen Fallen jedoch, wo der Holzdieb nicht vermögend ift, die Geldstrafe gang ober theilweise zu erlegen, und wo Gefangnißstrafe eintritt, soll lettere niemals nach ber Wahl bes Bald-Gigenthumers in Forst = Arbeit verwandelt werben konnen. Für (No. 1348.)

Für die Konstatirung eines Forstfrevels, welcher von einem Angehörigen des einen Staats in dem Gebiete des andern verübt worden, soll den offizielleu Angaben und Abschäungen des kompetenten Forst= und Polizeibeamten des Ortes des begangenen Frevels, die volle gesetzliche zur Verurtheilung des Beschuldigten hinreichende Beweiskraft von der zur Aburtheilung geeigneten Gerichtsstelle beigelegt werden, wenn dieser Beamte, der übrigens keinen Denunzianten=Antheil an den Strafgeldern und keine Pfandgelder zu genießen hat, nach Maaßgabe des Königlich=Preußischen Gesetzes vom 7ten Juni 1821., vor Gericht auf die wahrheitmäßige, treue und gewissenhafte Angabe seiner Wahrnehmung und Kenntniß eidlich verpslichtet worden ist.

Artifel 37.

Vollstreckung der Straf= Erfenntnisse.

Wenn der Unterthan des einen Staats in dem Gebiete des andern fich eines Rergebens ober Berbrechens schuldig gemacht hat, und daselbst ergriffen und abgeurtheilt worden ift, fo wird, wenn der Berbrecher vor der Strafverbiffung fich in seinen Beimathsstaat zuruckbegeben bat, ober vor der Aburtheilung gegen juratorische Kaution entlassen worden ift, von diesem das Erkenntniß des auß= landischen Gerichts, nach vorgangiger Requisition und Mittheilung des Urtheiles, fowohl an ber Person, als an ben im Staatsgebiete befindlichen Gutern bes Berurtheilten vollzogen, vorausgeset, daß die Handlung, wegen beren die Strafe erkannt worden, auch nach ben Gesetzen bes requirirten Staates als ein Vergeben ober Perbrechen erscheint, und nicht zu ben blos polizei = finanzgesetzlichen 11eber= tretungen gehört, von welchen ber nachstfolgende Artikel handelt. Im Kalle einer eigenmächtigen Klucht bes Berbrechers, por ber Aburtheilung, foll es bem untersuchenden Gerichte nur freisteben, unter Mittheilung ber Aften bei dem Gerichte des Wohnortes auf Fortsetzung der Untersuchung und Bestrafung nach Art. 36. anzutragen. In folden Fallen, wo ber Berbrecher nicht vermogend ift, die Rosten der Strafvollstreckung zu tragen, hat das requirirende Gericht folche zu ersetzen.

Artifel 38.

Bedingt ju verfiattende Selbstfiellung.

Hat ein Unterthan des einen Staates Strafgesetze des andern durch solche Handlungen verletzt, welche in dem Staate, dem er angehört, gar nicht verpont sind, z. B. durch Uebertretung eigenthümlicher Abgaben-Besetze, Polizeivorsschriften und dergleichen, und welche demnach von diesem Staate auch nicht bestraft werden könnten, so soll auf vorgängige Nequisition zwar nicht zwangs-weise der Unterthan vor das Gericht des andern Staates gestellt, demselben aber sich selbst zu stellen verstattet werden, damit er sich gegen die Anschuldigungen vertheidigen und gegen das in solchem Falle zulässige Kontumazial-Berfahren wahren könne.

Doch foll, wenn bei Uebertretung eines Abgaben-Gesetzes bes einen Staates bem Unterthan bes andern Waaren in Beschlag genommen worden sind,

bie Verurtheilung, sen es im Wege bes Kontumazial = Verfahrens ober sonst, in sofern eintreten, als sie sich nur auf die in Beschlag genommenen Gegen= stände beschränkt.

Artifel 39.

Der zuständige Strafrichter darf auch über die aus dem Verbrechen ents sprungenen Privat = Unsprüche mit erkennen, wenn wegen derselben von dem Beschädigten abhärirt worden ist.

Artifel 40.

Unterthanen des einen Staats, welche wegen Verbrechen oder anderer Austicferung Uebertretungen ihr Vaterland verlassen und in den andern Staat sich gestüchtet der Gestüchte-haben, ohne daselbst zu Unterthanen aufgenommen worden zu sepn, werden nach vorgängiger Requisition, gegen Erstattung der Kosten, und zwar, wenn wegen Unvermögenheit der Inquisiten oder sonst die Untersuchungskosten niedersgeschlagen werden müssen, nur der baaren Auslagen, z. B. für Ahung, Transport, Porto und Kopialien, ausgeliefert.

Artifel 41.

Solche, eines Verbrechens oder einer Uebertretung verdächtige, Individuen, Auslieserung welche weder des einen noch des anderen Staates Unterthanen sind, werden, der Ausländer. wenn sie Strafgesetze des einen der beiden Staaten verletzt zu haben beschuldigt sind, demjenigen, in welchem die Uebertretung verübt wurde, auf vorgängige Requisition, gegen Erstattung der Kosten, wie diese im vorigen Artikel bestimmt ist, ausgeliesert; es sey denn, daß der Staat, welchem er als Unterthan anges hört, auf die vorher von dem requirirten gemachte Anzeige der Verhaftung, zene Uebertreter selbst reklamirt, und ihre Auslieserung zur eigenen Bestrafung in Antrag bringt.

Artifel 42.

In benselben Fallen, wo der eine Staat berechtigt ist, die Auslieferung Berbindicheines Beschuldigten zu fordern, ist er auch verbunden, die ihm von dem andern keit zur Anschme der Staate angebotene Auslieferung anzunehmen.

Artikel 43.

In Kriminalfällen, wo die persönliche Gegenwart der Zeugen an dem Stellung der Orte der Untersuchung nothwendig ist, soll die Stellung der Untershanen des Zeugen. einen Staats vor das Untersuchungsgericht des andern, zur Ablegung des Zeugen nisses, zur Konfrontation oder Rekognition, gegen vollständige Vergütung der Reisekosten und der Versäumniß, nie verweigert werden. Auch in solchen Fällen, wo die Zeugen vor dem requirirten Gerichte abgehört werden, hat das requirirende Gericht die Entschädigung der Zeugen zu bezahlen. Uebrigens verbleibt es bei dem, wegen der gegenseitigen Kostenvergütung unter dem Sten Mai 1819. mit der Herzoglich=Sachsen=Gotha= und Altenburgischen Regierung getroffenen Ueberzeinkommen.

ng riche Engeleine Lakennah Artikel A4.50 mi do 11.75 geneleichtnere Er old

Da nunmehr die Fälle genau bestimmt sind, in welchen die Auslieferung der Angeschuldigten oder Gestellung der Zeugen gegenseitig nicht verweigert werden soll, so hat im einzelnen Falle die Behörde, welcher sie obliegt, weder vorgängige reversales de observando reciproco zu erfordern, noch dasern sie nur eine Provinzialbehörde ist, in der Regel erst die besondere Genehmigung der ihr vorgesetzen Ministerialbehörde einzuholen, es sen denn, daß im einzelnen Falle die Anwendung des Abkommens noch Zweisel zuließe, oder sonst ganz eigenthümzliche Bedenken hervorträten. Unterbehörden bleiben aber unter allen Umständen verpslichtet, keinen Menschen außer Landes verabsolgen zu lassen, bevor sie nicht zu dieser Auslieserung die Autorisation der ihnen unmittelbar vorgesetzen Behörde eingeholt haben.

Artifel 45.

Sammtliche vorstehende Bestimmungen gelten nicht in Beziehung auf die Koniglich = Preußischen Rheinprovinzen.

Rucksichtlich dieser hat es bei der Verordnung vom 2ten Mai 1823. sein Bewenden.

Artifel 46.

Die Dauer dieses Abkommens wird auf zwölf Jahre, vom Isten Januar an gerechnet, festgesetzt. Erfolgt ein Jahr vor dem Ablaufe keine Aufkündigung von der einen oder der andern Seite, so ist es stillschweigend als auf noch zwölf Jahre weiter verlängert anzusehen.

Gegenwärtige, im Namen Seiner Majestät des Königs von Preußen und Seiner Durchlaucht des Herzogs von Sachsen-Altenburg, zweimal gleichlautend ausgesertigte Erklärung soll, nach erfolgter gegenseitiger Auswechselung, Kraft und Wirksamkeit in den beiderseitigen Landen haben, und offentlich bekannt gemacht werden.

So geschehen Berlin, den 18ten Februar und Altenburg, den 14ten Januar 1832.

(L.S.) Graf v. Bernstorff. (L.S.) Fr. v. Braun.

Reiselosien und der Werschunnist, nie vervochert werden. Auch in spleben köllen, wo. die Zaugen vor dem requiraren Serbert verden, dat das requirarense Gerkhe die Entschäftigung der Zaugen zu bezahlen. Uebrigens verbleibt es bei dem, wegen der gegenschähen Kostenargeniere dem Bren Malle in die Kunter dem Urgenschäften Liebens der Rengenschäften Urgenschaften U

(No. 1349.) Allerhöchste Rabinetsorber vom 13ten April 1831., über die Einführung der Städteordnung vom 19ten November 1808. in die zum provinzialständischen Berbande des Königreichs Preußen gehörenden Städte, woselbst sie noch nicht eingeführt worden.

Ministerio bekannt, daß Ich den zum provinzialständischen Verbande des Königzreichs Preußen, nach der Verordnung vom 17ten März 1828., gehörenden Städten, in welche die Städteordnung noch nicht eingeführt ist, die Städtes Ordnung vom 19ten November 1808. mit ihren seitdem erlassenen gesetzlichen Deklarationen verliehen habe. Wegen der Einführung in die vorbemerkten Städte haben Sie, der Minister des Innern und der Polizei, das Erforderliche einzuleiten, und da die Verordnung vom 17ten v. M. nicht überall zum Grunde gelegt werden kann, die abweichenden Vorschriften, die deshalb zu erlassen sind, zu entwerfen und zu Meiner Genehmigung einzureichen, wonächst sowohl die Verleihung selbst, als die Modisikationen der Einführung durch die Gesetzamm-lung und die Amtsblätter der Regierungen zu Danzig und Marienwerder bekannt zu machen seyn werden. Berlin, den 13ten April 1831.

Friedrich Wilhelm.

An das Staatsministerium.

(No. 1350.) Allerhechste Kabinetsorber vom 26sten April 1831., über die Einführung ber Städteordnung vom 19ten November 1808. in die zum provinzialstäns dischen Berbande bes Herzogthums Schlesien, ber Grafschaft Glatz und bes Preußischen Markgrafthums ObersLausitz gehörenden Städte.

Ich habe in Folge Meiner Bestimmungen vom 17ten März b. J., ben zum provinzialständischen Verbande des Herzogthums Schlessen, der Grafschaft Glatz und des Preußischen Markgrafthums Ober-Lausitz gehörenden Städten der Ober-Lausitz, in welche die Städteordnung noch nicht eingeführt ist, die Städteordnung vom 19ten November 1808. mit ihren seitdem erlassenen gesetzlichen Deklarationen und Abanderungen verlichen und beauftragen Sie, den Minister des Innern und der Polizei, wegen der Einführung derselben, in die vorbemerkten Städte, die weitern Einleitungen zu tressen. Behufs der Bekanntmachung sehe Ich zuvörderst auf Meine Order vom 13ten d. M. über die Modisikationen der Einführungsorder Ihrem Berichte entgegen.

Berlin, den 26sten April 1831.

Friedrich Wilhelm.

Un das Staatsministerium.

(No. 1351.) Allerhöchste Rabinetsorder vom 28sten Februar 1832. über das Verfahren bei Einführung der Städteordnung vom 19ten November 1808. in die mit berselben noch nicht versehenen Städte des Königreichs Preußen und in die Städte des Preußischen Markarafenthums Oberlausis.

It Bezug auf Meine an das Staatsministerium erlassenen Befehle vom 13ten und 26sten April v. J., Kraft welcher Ich den zum provinzialständischen Verbande des Königreichs Preußen und den zum provinzialständischen Verbande des Herzogthums Schlessen, der Grafschaft Glaß und des Preußischen Markgrafthums Oberlausiß gehörenden Städten, in welche die Städteordnung noch nicht eingeführt ist, die Städteordnung vom 19ten November 1808. verliehen habe, bestimme Ich wegen des bei der Einführung zu beobachtenden Verfahrens Folgendes:

- S. 1. Die zur Einführung ber Städteordnung erforderlichen Anord= nungen trifft und leitet der Oberpräsident.
- S. 2. Die Städteordnung ist in allen benjenigen Orten einzusühren, welche auf dem Provinzial=Landtage im Stande der Städte vertreten werden. Wünscht die Eine oder Andere der zu einem ständischen Kollektiv=Wahlverbande gehörenden Städte, daß die Städteordnung bei ihr nicht eingeführt werde, und ist solches zu genehmigen, worüber Ich Mir die Entschließung vorbehalte, so soll sie auch in Hinsicht der ständischen Verhältnisse vom Stande der Städte aus=scheiden und in den der Landgemeinen übergehen. Die Verwaltung solcher Städte wird jedoch bis zu weiterer Bestimmung in der zeitherigen Art fortgeführt.
- J. 3. Auch folchen Orten, welche bisher nicht als Städte auf dem Land= tage vertreten waren, werbe Ich, wenn die Umstände sich dazu eignen, auf besondern Antrag die Städteordnung verleihen, womit sie dann auch in Hinsicht der ständischen Vertretung zu den Städten übergehen.
- S. 4. In Orten, worin hiernach die Städteordnung einzusühren ist, soll zuwörderst ausgemittelt werden, welche Bürger nach Vorschrift derselben im S. 74. stimmfähig sind. Diese Ausmittelung liegt den jezigen Nagisträten unter Vernehmung mit den dermaligen Gemeinevertretern ob.
- S. Der Magistrat fertigt bennachst darüber Listen an, welche im Nathshause zu Jedermanns Einsicht offen gelegt werden; auch wird, daß dies geschehen, öffentlich bekannt gemacht. Wer sich darin mit Unrecht übergangen sieht, hat seine Einwendungen dagegen binnen vierzehn Tagen nach der Bekanntmachung, bei Verlust der Einreden, bei der Gemeine Werwaltungsbehörde anzugeben und zu bescheinigen. Diese hat darüber das Gutachten der Gemeinevertreter zu vernehmen und, wenn hiernach die Aufnahme nicht beschlossen wird, binnen andern vierzehn Tagen an die Regierung zu berichten, welche für die erste Wahl ohne Rekurs zu entscheiden hat.

- S. 6. Gleichzeitig hat der Magistrat nach vorgängiger Vernehmung mit der Gemeine-Repräsentation Vorschläge zu eröffnen:
- a) ob und in welche Bezirke die Stadt Behufs der Wahlen einzutheilen ist?
 (S. 11. der Städteordnung) und
- b) wieviel Stadtverordnete, je nachdem die Stadt nach der letzten Bevölkerungsliste zu den großen, mittlern oder kleinen gehört, gemäß §. 70. der Städte-Ordnung und Meiner wegen der kleinen Städte erlassenen Order vom 10ten Juni 1809., zu wählen sind?

Der Oberprässdent setzt hierüber auf das Gutachten der Regierung das Mothige fest.

- S. 7. Nach bieser Festsetzung wird zur Wahl ber Stadtverordneten, unter Leitung eines der Ortsverhaltnisse kundigen Kommissarii, geschritten, welchen ber Oberprässent zu bestellen hat.
- S. 8. Sobald die Stadtverordneten=Versammlung gewählt und dem Gesetze gemäß konstituirt ist, wird sie zum Gutachten aufgefordert, wie viel Magistratspersonen, befoldete oder unbesoldete, anzustellen, und welche Besoldungen den erstern auszusetzen sind.
 - S. 9. Die Festsetzung hierüber sieht ebenfalls dem Oberprasidenten zu.
- S. 10. Hierauf schreitet die Stadtverordneten-Versammlung zur Wahl der Magistratspersonen. Bis zur Bestätigung dieser Wahlen durch die Regierungen bleiben jedenfalls die bisherigen Beamten in ihrer Wirksamkeit.
- S. 11. Auch die Verhandlungen der Stadtverordneten, welche nach SS. 8. und 10. erforderlich sind, werden von dem Kommissario (S. 7.) geleitet, welcher verpflichtet ist, der Versammlung hierbei nach seiner Kenntniß der Verhältnisse und Geschäfte mit Rath an die Hand zu gehen, namentlich auch die Stadtversordneten darauf aufmerksam zu machen, daß, wenn die desinitiv angestellten Magistratspersonen nicht wieder gewählt werden, ihnen die S. 161. der Städtes Ordnung vorgeschriedenen Pensionen ausgesetzt werden mussen, deren Betrag unter seiner Mitwirkung vorläusig zu ermitteln ist.
- S. 12. Werden die ersten Wahlen der Magistratspersonen für ungeeignet erklärt, so mussen in der (S. 11.) vorgeschriebenen Urt neue Wahlen veransstaltet werden.
- S. 13. Der Oberpräsident hat die unzweifelhaften Pensionen auf die Stadtkasse anweisen zu lassen. Wenn eine nicht wiedergewählte Magistratsperson einen höhern Pensionsbetrag fordern zu können glaubt, so bleibt derselben, dafern nicht ein Vergleich getroffen werden kann, die Ausführung der größern Ansprüche vorbehalten, ohne daß deshalb die Auszahlung des unzweiselhaften Minderbetrags aufzuhalten ist.

S. 14.

- S. 14. Nach vollendeter Einführung hort die unmittelbare Einwirfung des Oberpräsidenten wieder auf, welche ihm in dieser Verordnung zur Hersstellung größerer Gleichheit der Organisation beigelegt worden ist.
- S. 15. Die Gemeinerechnungen werden bis zum Schlusse des letzen Jahres vor Einführung der Städteordnung, unter Leitung der Regierung, nach den bisher bestandenen Vorschriften gelegt und erledigt. Für das laufende Jahr, in welchem die Städteordnung eingeführt wird, sollen die bestehenden Etats zum Grunde gelegt werden.
- J. 16. Alle diejenigen Einwohner, welche nach der Städteordnung das Bürgerrecht zu gewinnen haben, und solches bei Einführung des Gesetzes noch nicht besitzen, erhalten solches unentgeldlich. Alle Einwohner aber bleiben im Genusse der nach der Ortsverfassung ihnen zeither zugestandenen Rechte, mit Aussichluß der Stimm= und Wahlfähigkeit, welche vom Bürgerrechte und von den SS. 74. und 84. der Städteordnung aufgestellten Erfordernissen abhängt.
- S. 17. Da es für jede Stadt einer Feststellung berjenigen Einrichtung bedarf, worüber die Städteordnung der Gemeine die Wahl aus alternativen Bestimmungen vorbehalten hat, so setze Ich fest, daß jede Stadt verpflichtet senn soll, das im S. 51. der Städteordnung bezeichnete Statut in der vorgeschriebenen Frist abzufassen, wenn sich dasselbe auch nur auf die vorbehaltene Wahl solcher Bestimmungen beschränkt.
- S. 18. Zugleich will Ich, in Erweiterung ber im S. 49. der Städtes Ordnung den Stadtgemeinen ertheilten Befugniß, dieselben berechtigen, durch das Statut in den Formen der Kommunalverwaltung diejenigen Abweichungen von den Vorschriften der Städteordnung, welche sie nach drillichen oder sonst eigensthümlichen Verhältnissen dem Interesse ihres Gemeinewesens nothwendig oder nützlich erachten, in soweit zu tressen, als dadurch die Selbstständigkeit der Bürgerschaft in ihrer Kommunalverwaltung, als das Hauptprinzip der Städteordnung, nicht gefährdet wird. Dergleichen Statute, worin die Bestimmungen der Städteordnung modisizirt werden, sind jedoch zu Meiner unmittelbaren Bestätigung vorzulegen.

Das Staatsministerium hat gegenwartige Bestimmungen nebst Meinen Befehlen vom 13ten und 26sten April v. J. durch die Gesetzsammlung und die betreffenden Amtsblatter bekannt zu machen.

Berlin, ben 28sten Februar 1832.

Friedrich Wilhelm.

Un bas Staatsministerium.

A IL

(No. 1352.) Allerhochste Kabinetsorber vom 8ten Marg 1832., über die Berpflichtung gur Begraumung bes Schnees von ben Kunftstragen.

Da nach dem Berichte des Staatsministeriums vom 11ten v. M. über ein neues Wegereglement berathen wird, so ist es angemessen, damit auch die Ansordnungen über die Verpflichtung der Anwohner zur Wegräumung des Schnees von den Kunststraßen zu verbinden und nur vorläufig will Ich nach den gemachten Vorschlägen bestimmen:

1) Wenn eine Chaussee bergestalt verschneiet, daß die Passage nicht blos erschwert, sondern dergestatt unterbrochen wird, daß sie mit den gewöhn= lichen Unterhaltungsmitteln nicht wieder bergestellt werden kann; fo follen bie Einwohner bes Ortes, in beren Feldmark fich ber Schneefall ereignet. fogleich zutreten und mit vereinten Kräften bas eingetretene hinderniß zu heben bemuht fenn, ohne dafur Bergutung zu erhalten. Jedoch foll diefe Hulfsleistung nur in soweit unentgeldlich gefordert werden, als sie sich auf Ginen achtstundigen Arbeitstag beschranten läßt. Die Lofal = Polizeibehorben find verpflichtet, fur die Ausführung diefer Maagregel weziell Sorge zu tragen und erforderlichen Falls die unvorzügliche Einwirkung des Landraths in Unspruch zu nehmen. Exemptionen sind bierbei nicht zu gestatten. Die Bertheilung der Arbeiten auf die Einwohner des Ortes bat die Lokal-Beborde zu ermeffen, wenn ber Landrath nicht zeitig genug barauf einwirfen kann. Ift aber bei einem einzelnen Borgange ein 3meifel über die Repartition entstanden, so hat die Provinzial=Regierung beshalb billige Grundfate mit Rucfficht auf die besondere Propinzial = Berfassungen gur Beobachtung in funftigen Kallen vorzuschreiben.

2) Wenn verschneiete Fuhrwerke aus dem Schnee auszugraben sind, soll die Arbeit von den Anwohnern nach den Bestimmungen zu 1. ohne Beschrän=

fung auf eine Stundenfrist, unentgelblich verrichtet werden.

3) Wenn es nothig befunden wird, außer den vorgedachten Fällen eine Chaussee vom Schnee zu reinigen, oder, wenn in dem Falle zu 1. mit der achtstündigen Hülfsleistung der Anwohner nicht auszureichen ist; so soll die Chausseedau=Rasse die Kosten tragen. Die Wegebau=Inspektoren sollen jedoch, wenn sie freiwillige Arbeiter nicht in erforderlicher Zeit und Zahl dingen können, die Polizei=Obrigkeiten der in der Nähe der Chaussee belegenen Orte um die Gestellung von Arbeitern gegen Bezahlung des an dem Orte und zu der Zeit gewöhnlichen Tagelohns requiriren und die betressenden Behörden einer solchen Requisition unverzüglich zu genügen verpsslichtet seyn. Dem Landrathe muß von dem Verfügten durch die WegebausInspektoren in jedem Falle Nachricht gegeben werden, damit derselbe das Verfahren nach Bewandniß der Umssände kontrolire.

Die Landrathe, welche auf bergleichen Ereignisse in den Wintermonaten aufmerksam seyn mussen, werden ermächtigt, den Wegebau-Inspektoren in schleunigen Fällen untergeordnete Beamte, oder sonstige zuverlässige Perssonen, insbesondere auch die Chaussee-Einnehmer, zu substituiren. Zugleich aber haben sie darauf zu halten, daß von der zu 3. gedachten Gestellung der Hülfsarbeiter nicht ohne dringende Veranlassung und nur bei gänzlichem Mangel an freiwilligen Arbeitern Gebrauch gemacht werde. Sie haben Sorge zu tragen, daß das Tagelohn richtig und pünktlich bezahlt, kein Mißbrauch getrieben und jede etwa entstehende Streitigkeit geschlichtet werde. Reicht ihre Amts Autorität in einzelnen Fällen nicht hin; so haben sie Behufs der Remedur die Provinzial-Regierung sofort in Kenntniß zu seigen.

Das Staatsministerium hat gegenwärtige Order, deren Bestimmungen vorläusig dis zur Bekanntmachung des neuen Wege-Reglements in Unwendung zu bringen sind, durch die Gesetzsammlung bekannt zu machen und die Pro-vinzialbehörden mit den erforderlichen Anweisungen zu versehen.

Beingelm Berlin, inden Sten Marg 1832. in allers undiknatione die ingent

ale monden us tehn isdasid den enworden Friedrich Wilhelm.

Beobachtung in fünftigen Jallen vorzuschreiben.

Berfahren nach Bewahdniff ber Einfinde fonmolire.

An das Staatsministerium. Die daridud vod ausge aussones ag adridukt

Benn verschneiere zu wert aus dem Soner austugraben und, soll die Liegen von den Ihmvornern nach den Restingungungen zu 1. ohne Restinden zu in den Restinden zu den Stelltung auf eine Stung der nachtelle verschaften kalten eine I. Menn es nörhig besunden wird, außer den vorgevachten Fällen eine Chansser wem Schne zu reinigen, oder, wenn in dem Falle zu 1. mit der achtstündigen Hilfsleistung der Almvohner nicht ausgurseichen sie; so soll die Kostesten kalten achtstündigen Hilfsleistung der Almvohner nicht ausgurseichen Fallen sieden wenn, sie keinvillige Albeiter nicht in erforderlicher Reie und Zahlen diese deuen Den der Albeitern gegen Weschlung des aus den dem Drie und zu der Seit gewöhnlichen Aagelohne requiriren und die detressen Drie und zu der Zeitellung von Arbeitern gegen Weschlung des aus detressenen Behorden einer sieligen Nespulätien unversäglich zu genügen verdplichtet sein dem Betrügtert durch die Nespendans pflichtet sein in ihren Falle Reicheiter gegeben werden, dankt versene des

Nepartition entflanden, so bas die Provinzial-Negierung desbaide billige Gründsides mir Rückliche auf die kelandere Provinzial-Verfassungen zur